和歌山県とフロリダ州との姉妹県州関係の強化に係る覚書

和歌山県とフロリダ州は、1995年に締結された姉妹県州提携協定、2011年のオレンジパートナーシップ協定、及び2023年に日本国政府とフロリダ州との間で締結された経済及び貿易関係に関する協力覚書に基づき、経済、観光、文化など様々な分野における相互交流の促進に努めてきた。

提携30周年を迎え、両者は今後も友好と協力の関係を継続していくとの意思を共有し、姉妹県州関係に基づき、双方の利益となる共通の関心事項について情報共有及び協議を行い、異文化理解の促進及び友好親善関係の醸成を図ることに合意する。

この協定書はフロリダ州と和歌山県との青少年交流の重要性を認識し、これを奨励するものであり、高等学校、大学、研究機関、芸術家などによる活発な交流プログラムの実施を歓迎する。両者は、交流プログラム、研究者間交流及び学術的な連携を支援、促進し、更なる連携強化に取り組むことを期待する。これらの交流が、文化、航空宇宙及びその他の先端技術を含む幅広い分野における次世代を担う人材育成の一助となることを期待する。

この協定書は、2025年11月10日にフロリダ州マイアミにおいて、英 語及び日本語の両言語により両者によって署名され、両文書は同等の効力を有 するものとする。

宮﨑 泉

和歌山県 知事

コード・バード

フロリダ州 州務長官

Agreement on Strengthening the Sister State Relationship between

The State of Florida of the United States of America and

Wakayama Prefecture, Japan

Since the signing of the agreement forming a Sister-State Relationship between the State of Florida and Wakayama Prefecture in 1995, the agreement of Orange Partnership in 2011 and the Memorandum of Cooperation between Florida and Japan signed in 2023, the State of Florida and Wakayama Prefecture have worked diligently to promote mutual exchanges in various fields, including the economy, tourism, and culture.

On the occasion of the 30th Anniversary of the Sister State Agreement between the State of Florida and Wakayama Prefecture, and with a commitment to continued friendship and cooperation the two parties hereby agree to inform and consult with one another on matters of common interest that represent opportunities for mutual benefit consistent with a Sister State Relationship, to promote cross-cultural understanding and foster friendship and goodwill relations.

This agreement recognizes and encourages the importance of youth exchanges between Florida and Wakayama, and welcomes active exchange programs between high schools, universities, research institutions and artists. Both sides look forward to enhancing further collaboration, supporting and facilitating exchange programs, researcher-to-researcher exchanges and academic collaborations. Exchanges may support the next generation, in a wide range of fields, including culture, aerospace and other cutting-edge technologies.

This agreement is signed in Miami, Florida on the 10th day of November 2025 by both parties in the English and Japanese languages, both texts having equal value.

On behalf of the Government of

Wakayama Prefecture:

Miyazaki Izumi

Governor

Wakayama Prefecture

Japan

On behalf of the State of Florida:

Cord Byrd

Secretary of State

State of Florida

The United States of America